



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

**Στρασβούργο, 8 Οκτωβρίου 2025
(OR. en)**

**2024/0224(COD)
LEX 2459**

**PE-CONS 19/1/25
REV 1**

PECHE 142

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2025/...

ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

**ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) ΑΡΙΘ. 1026/2012 ΓΙΑ ΤΗ
ΛΗΨΗ ΟΡΙΣΜΕΝΩΝ ΜΕΤΡΩΝ ΜΕ ΣΤΟΧΟ ΤΗ ΔΙΑΤΗΡΗΣΗ ΤΩΝ ΙΧΘΥΑΠΟΘΕΜΑΤΩΝ,
ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΧΩΡΩΝ ΟΙ ΟΠΟΙΕΣ ΕΠΙΤΡΕΠΟΥΝ ΤΗ ΔΙΕΞΑΓΩΓΗ ΜΗ ΒΙΩΣΙΜΗΣ ΑΛΙΕΙΑΣ**

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2025/...
ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 8ης Οκτωβρίου 2025

**σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1026/2012
για τη λήψη ορισμένων μέτρων με στόχο τη διατήρηση των ιχθυοαποθεμάτων,
κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας**

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 43 παράγραφος 2 και το άρθρο 207,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Κατόπιν διαβίβασης του σχεδίου νομοθετικής πράξης στα εθνικά κοινοβούλια,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής¹,

Αποφασίζοντας σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία²,

¹ ΕΕ C, C/2025/1191, 21.3.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/1191/oj>.

² Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουλίου 2025 (δεν έχει δημοσιευτεί ακόμη στην Επίσημη Εφημερίδα) και απόφαση του Συμβουλίου της 22ας Σεπτεμβρίου 2025.

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με τη σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, της 10ης Δεκεμβρίου 1982³ («UNCLOS»), και τη συμφωνία για την εφαρμογή των διατάξεων της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, της 10ης Δεκεμβρίου 1982, όσον αφορά τη διατήρηση και τη διαχείριση των αλληλεπικαλυπτόμενων αποθεμάτων και των άκρως αποδημητικών ειδών ιχθύων, της 4ης Αυγούστου 1995⁴ («UNFSA»), η διαχείριση ορισμένων αλληλεπικαλυπτόμενων και άκρως αποδημητικών αποθεμάτων ιχθύων απαιτεί τη συνεργασία όλων των χωρών, οι στόλοι των οποίων αλιεύουν το εν λόγω απόθεμα. Η εν λόγω συνεργασία θα μπορούσε να επιτευχθεί εντός του πλαισίου περιφερειακών οργανώσεων διαχείρισης της αλιείας (ΠΟΔΑ) ή μέσω ειδικών ρυθμίσεων μεταξύ των χωρών που έχουν ενδιαφέρον για τον εν λόγω τύπο αλιείας.

³ Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας (ΕΕ L 179 της 23.6.1998, σ. 3, ELI: <http://data.europa.eu/eli/convention/1998/392/oj>).

⁴ Συμφωνία για την εφαρμογή των διατάξεων της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών σχετικά με το δίκαιο της θάλασσας, της 10ης Δεκεμβρίου 1982, όσον αφορά τη διατήρηση και τη διαχείριση των αλληλοεπικαλυπτόμενων αποθεμάτων και των άκρως αποδημητικών ειδών ιχθύων (ΕΕ L 189 της 3.7.1998, σ. 17, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/1998/414/oj).

- (2) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1026/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁵ θεσπίζει πλαίσιο που επιτρέπει τον χαρακτηρισμό τρίτων χωρών που δεν συνεργάζονται και επιτρέπουν τη μη βιώσιμη αλιεία αποθέματος κοινού ενδιαφέροντος για την Ένωση και τη θέσπιση μέτρων εναντίον τους.
- (3) Σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1026/2012, είναι δυνατό μια χώρα να χαρακτηριστεί ως επιτρέπουσα τη μη βιώσιμη αλιεία εάν, μεταξύ άλλων, δεν συνεργάζεται για τη διαχείριση αποθέματος κοινού ενδιαφέροντος σε πλήρη συμμόρφωση με τις διατάξεις της UNCLOS και της UNFSA ή οποιαδήποτε άλλη διεθνή συμφωνία ή κανόνα του διεθνούς δικαίου, και εάν δεν λάβει τα αναγκαία μέτρα διαχείρισης της αλιείας.
- (4) Θα πρέπει να διατυπωθεί ορισμός της «μη συνεργασίας», ώστε να καθοριστούν καλύτερα, για τους σκοπούς του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1026/2012, το πεδίο εφαρμογής και η έννοια της απαίτησης συνεργασίας σύμφωνα με την UNCLOS και την UNFSA.
- (5) Ο όρος «βέλτιστες διαθέσιμες επιστημονικές γνωμοδοτήσεις» θα πρέπει να θεωρείται ότι αναφέρεται σε διαθέσιμες στο κοινό επιστημονικές γνωμοδοτήσεις που βασίζονται στα πλέον επικαιροποιημένα επιστημονικά δεδομένα και μεθόδους και είτε έχουν εκδοθεί είτε έχουν επανεξεταστεί από ανεξάρτητο επιστημονικό φορέα, αναγνωρισμένο σε επίπεδο Ένωσης ή σε διεθνές επίπεδο.

⁵ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1026/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Οκτωβρίου 2012, για τη λήψη ορισμένων μέτρων με στόχο τη διατήρηση των ιχθυοαποθεμάτων, κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας (ΕΕ L 316 της 14.11.2012, σ. 34, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2012/1026/oj>).

- (6) Είναι επίσης απαραίτητο να διευκρινιστεί ότι είναι δυνατό μια χώρα να θεωρηθεί επιτρέπουσα τη μη βιώσιμη αλιεία εάν δεν εφαρμόζει ή δεν επιβάλλει τα αναγκαία μέτρα διαχείρισης της αλιείας, και ότι στα μέτρα αυτά περιλαμβάνονται μέτρα ελέγχου, μεταξύ άλλων εντός του πλαισίου ΠΟΔΑ.
- (7) Επίσης, είναι σκόπιμο να ενισχυθούν οι διαδικασίες πριν και μετά την έγκριση μέτρων κατά των χωρών που επιτρέπουν τη μη βιώσιμη αλιεία, μεταξύ άλλων εντός του πλαισίου ΠΟΔΑ.
- (8) Προκειμένου να αξιολογηθούν τα κατάλληλα μέτρα που πρέπει να λαμβάνονται όσον αφορά μια χώρα που επιτρέπει τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας, πρέπει να προβλεφθεί ακριβής κατανόηση των εμπορικών σχέσεων της Ένωσης με την υπό αξιολόγηση χώρα, μεταξύ άλλων μέσω της εκτίμησης ιστορικών δεδομένων για τα εισαγόμενα προϊόντα που αντικατοπτρίζουν τις πραγματικές τάσεις όσον αφορά τις εισαγωγές σε σχέση με την εν λόγω χώρα.
- (9) Επομένως, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1026/2012 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΑΝ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1026/2012 τροποποιείται ως εξής:

1) Το άρθρο 2 τροποποιείται ως εξής:

α) το στοιχείο β) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«β) ως «συναφή είδη» νοείται κάθε είδος ιχθύος που ανήκει στο ίδιο οικοσύστημα με το απόθεμα κοινού ενδιαφέροντος το οποίο θηρεύει, θηρεύεται από αυτό, ανταγωνίζεται με αυτό για την τροφή και τον ζωτικό χώρο ή συναπαντάται στην ίδια αλιευτική ζώνη, και αλιεύεται ή συλλαμβάνεται τυχαία, μεταξύ άλλων ως παρεμπίπτον αλίευμα, στο πλαίσιο της ίδιας αλιείας.»

β) το στοιχείο στ) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«στ) ως «μη βιώσιμη κατάσταση» νοείται η κατάσταση κατά την οποία το απόθεμα δεν διατηρείται συνεχώς σε επίπεδα στα οποία μπορεί να παράγεται η μέγιστη βιώσιμη απόδοση ή σε υψηλότερα από αυτά, ή, εάν τα επίπεδα αυτά δεν μπορούν να υπολογισθούν, όπου το απόθεμα δεν διατηρείται συνεχώς εντός ασφαλών βιολογικών ορίων σύμφωνα με την προληπτική προσέγγιση της διαχείρισης της αλιείας όπως αναφέρεται στο άρθρο 6 της UNFSA· τα επίπεδα αποθέματος που καθορίζουν το κατά πόσον το απόθεμα ευρίσκεται σε μη βιώσιμη κατάσταση θα πρέπει να καθορίζονται με βάση τις βέλτιστες διαθέσιμες επιστημονικές γνωμοδοτήσεις.»

γ) προστίθεται το ακόλουθο στοιχείο:

«θ) ως «μη συνεργασία» νοείται η έλλειψη, από πλευράς χωρών, καλόπιστης συμμετοχής σε ουσιαστικές διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων εντός του πλαισίου ΠΟΔΑ, στις οποίες καταβάλλεται ουσιαστική προσπάθεια, με σκοπό την επίτευξη συμφωνίας σχετικά με τη θέσπιση των αναγκαίων μέτρων διαχείρισης της αλιείας, και παραδείγματα μη συνεργασίας περιλαμβάνουν μεταξύ άλλων:

- 1) άρνηση διαβούλευσης ή συμμετοχής στις διαβουλεύσεις όλων των σχετικών παράκτιων κρατών και αλιευτικών κρατών·
- 2) αδικαιολόγητη μονομερή διακοπή των διαβουλεύσεων·
- 3) αδικαιολόγητες καθυστερήσεις, μεταξύ άλλων όσον αφορά την απάντηση σε αιτήματα ή την έναρξη διαβουλεύσεων·
- 4) απόκρυψη πληροφοριών σημαντικών για τις διαβουλεύσεις·
- 5) υποβολή παράλογων αιτημάτων παροχής πληροφοριών·
- 6) μη τήρηση συμφωνηθεισών διαδικασιών·
- 7) συστηματική άρνηση συνυπολογισμού αντιπροτάσεων ή συμφερόντων άλλων μερών·
- 8) συστηματική εμμονή στις οικείες θέσεις για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, ανεξάρτητα από την ευελιξία που προσφέρεται από άλλα μέρη στις διαβουλεύσεις·

9) άρνηση συνυπολογισμού των βέλτιστων διαθέσιμων επιστημονικών γνωμοδοτήσεων ή του ιστορικού των αλιευτικών δραστηριοτήτων όσον αφορά το/τα σχετικό/-ά απόθεμα/-τα·

10) ενώ οι διαβουλεύσεις για τη σύναψη συνολικών ρυθμίσεων καταμερισμού είναι εν εξελίξει, επιδίωξη διαβουλεύσεων με σκοπό τη σύναψη ρυθμίσεων μερικού καταμερισμού ή, ακολούθως, σύναψη τέτοιων ρυθμίσεων μερικού καταμερισμού, από τις οποίες εξαιρούνται ορισμένα σχετικά παράκτια κράτη ή αλιευτικά κράτη για αποθέματα κοινού ενδιαφέροντος.».

2) Στο άρθρο 3 στοιχείο β), τα σημεία i) και ii) αντικαθίστανται από το ακόλουθο κείμενο:

- «i) δεν έχει εγκρίνει, δεν έχει εφαρμόσει ή δεν έχει επιβάλει τα αναγκαία μέτρα για τη διαχείριση της αλιείας, συμπεριλαμβανομένων μέτρων ελέγχου, που διασφαλίζουν την αποτελεσματική διατήρηση και διαχείριση των αποθεμάτων κοινού ενδιαφέροντος, μεταξύ άλλων εντός του πλαισίου ΠΟΔΑ ή που συμφωνήθηκαν διμερώς ή πολυμερώς· ή
- ii) έχει εγκρίνει μέτρα διαχείρισης της αλιείας, όπως ποσοστώσεις ή μέτρα που εισάγουν διακρίσεις, δίχως να λαμβάνει δεόντως υπόψη τα δικαιώματα, τα συμφέροντα και τα καθήκοντα άλλων χωρών και της Ένωσης, ενώ τα εν λόγω μέτρα διαχείρισης της αλιείας, όταν εξετάζονται σε συνδυασμό με μέτρα που λαμβάνουν άλλες χώρες και η Ένωση, οδηγούν σε αλιευτικές δραστηριότητες οι οποίες θα μπορούσαν να έχουν ως αποτέλεσμα τη μη βιώσιμη κατάσταση του αποθέματος· η κατάσταση αυτή θεωρείται ότι ισχύει επίσης όταν τα εγκεκριμένα από την εν λόγω χώρα μέτρα διαχείρισης της αλιείας δεν οδήγησαν το απόθεμα σε μη βιώσιμη κατάσταση αποκλειστικά και μόνο λόγω των μέτρων που εγκρίθηκαν από άλλους.».

3) Το άρθρο 6 τροποποιείται ως εξής:

α) ο τίτλος αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Διαδικασίες πριν και μετά την έγκριση μέτρων κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας»·

β) η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Όταν η Επιτροπή κρίνει αναγκαία την υιοθέτηση μέτρων που αναφέρονται στο άρθρο 4, κοινοποιεί στην οικεία χώρα την πρόθεσή της να τη χαρακτηρίσει ως χώρα η οποία επιτρέπει τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας. Σε τέτοιες περιπτώσεις, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο ενημερώνονται πάραυτα και ακολούθως τακτικά σχετικά με τις εξελίξεις και τις αναληφθείσες δράσεις.»·

γ) παρεμβάλλεται η ακόλουθη παράγραφος:

«2α. Όταν το απόθεμα κοινού ενδιαφέροντος εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής μιας ΠΟΔΑ, η Επιτροπή εγείρει το γεγονός ότι χώρα επιτρέπει τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας στον φορέα συμμόρφωσης της εν λόγω ΠΟΔΑ πριν από την κοινοποίηση βάσει της παραγράφου 1, κατά περίπτωση, με σκοπό τη διόρθωση της κατάστασης.»·

δ) η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«3. Πριν την έγκριση μέτρων δυνάμει του άρθρου 4, η Επιτροπή παρέχει στην ενδιαφερόμενη χώρα εύλογο περιθώριο να απαντήσει γραπτώς στην κοινοποίηση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 του παρόντος άρθρου και να παράσχει κάθε σχετική πληροφορία.»

ε) προστίθενται οι ακόλουθες παράγραφοι:

«4. Η Επιτροπή παρέχει στην ενδιαφερόμενη χώρα προθεσμία μέγιστης διάρκειας 90 ημερών για να απαντήσει στην κοινοποίηση που αναφέρεται στην παράγραφο 1, καθώς και εύλογη προθεσμία για τη διόρθωση της κατάστασης.

5. Μετά τη θέσπιση μέτρων δυνάμει του άρθρου 4, η Επιτροπή εξακολουθεί να συνεργάζεται και να διατηρεί ανοικτό διάλογο με την ενδιαφερόμενη χώρα και προωθεί τη συνεργασία διμερώς και πολυμερώς προκειμένου η εν λόγω χώρα να παύσει να επιτρέπει τη μη βιώσιμη αλιεία.

6. Σε περίπτωση που η ενδιαφερόμενη χώρα ξεκινήσει διαβουλεύσεις με την Ένωση καλή τη πίστει, η Επιτροπή προβαίνει αμελλητί στις διαβουλεύσεις αυτές.»

4) Στο άρθρο 7, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Τα μέτρα τα οποία αναφέρονται στο άρθρο 4 παύουν να ισχύουν εφόσον η χώρα η οποία επιτρέπει τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας υιοθετήσει κατάλληλα διορθωτικά μέτρα που είναι απαραίτητα για τη διατήρηση και διαχείριση του αποθέματος κοινού ενδιαφέροντος και τα εν λόγω διορθωτικά μέτρα:

- α) είτε έχουν εγκριθεί μεμονωμένα, ή έχουν συμφωνηθεί στο πλαίσιο διαβουλεύσεων με την Ένωση και, όπου αυτό ισχύει, με άλλες οικείες χώρες ή εντός του πλαισίου ΠΟΔΑ· και
- β) δεν υπονομεύουν τις επιπτώσεις των μέτρων που έχουν ληφθεί από την Ένωση είτε μεμονωμένα, σε συνεργασία με άλλες χώρες ή εντός του πλαισίου ΠΟΔΑ, με στόχο τη διατήρηση των οικείων ιχθυαποθεμάτων.».

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Στρασβούργο,

Για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
Η Πρόεδρος

Για το Συμβούλιο
Ο/Η Πρόεδρος